

WSPÓŁPRACA  
ORGANIZACJI SPOŁECZNEJ  
Z WYMIAREM SPRAWIEDLIWOŚCI



WSPÓŁPRACA  
ORGANIZACJI SPOŁECZNEJ  
Z WYMIAREM SPRAWIEDLIWOŚCI  
PORADNIK

Redakcja: Cezary Kulesza,  
Dariusz Kuźelewski, Bartosz Pilitowski



**Temida2**

Białystok 2015

© Copyright by Konsorcjum Uniwersytetu Mikołaja Kopernika,  
Uniwersytetu w Białymstoku, Uniwersytetu Gdańskiego  
i Fundacji Court Watch Polska  
Białystok 2015

Zdjęcia publikujemy dzięki uprzejmości Center for Court Innovation  
([www.courtinnovation.org](http://www.courtinnovation.org)), Fundacji Court Watch Polska ([www.courtwatch.pl](http://www.courtwatch.pl)) oraz  
Pana Jerzego Banasiuka.

Żadna część tej pracy nie może być powielana i rozpowszechniana w jakiegokolwiek  
formie i w jakikolwiek sposób (elektroniczny, mechaniczny), włącznie z fotokopio-  
waniem – bez pisemnej zgody Konsorcjum Uniwersytetu Mikołaja Kopernika, Uni-  
wersytetu w Białymstoku, Uniwersytetu Gdańskiego i Fundacji Court Watch Polska.

Publikacja wydana w ramach projektu badawczego finansowanego przez Nardo-  
we Centrum Badań i Rozwoju w ramach programu „Innowacje Społeczne, pt. „Pi-  
lotażowe wdrożenie modelu «Community Court» w Polsce jako instytucjonalne-  
go pomostu pomiędzy wymiarem sprawiedliwości, organami samorządowymi  
i organizacjami społecznymi ułatwiającego realizację sprawiedliwości naprawczej  
w praktyce” Akronim: CCPL, w ramach realizowanego Zadania nr 4: „Opracowa-  
nie modelu i procedur współpracy sądów z NGO i JST w formie Community Co-  
urt w kontekście polskiego systemu prawnego-instytucjonalnego” zgodnie z umową nr  
/IS-1/039/NCBR/2014.

ISBN 978–83–62813–73–5

Opracowanie graficzne i typograficzne: Anna Tomczyk, Jerzy Banasiuk

Projekt okładki: Jerzy Banasiuk

Redakcja techniczna: Jerzy Banasiuk

Korekta: Bogumiła Mancewicz

Wydawca: Temida 2

Przy współpracy Wydziału Prawa Uniwersytetu w Białymstoku

## SPIS TREŚCI

Wstęp.....	9
Wykaz autorów.....	13

### **Część I. Inspiracje**

STANISŁAW BURDZIEJ

Funkcjonowanie <i>community court</i> w praktyce – na przykładzie Red Hook Community Justice Center w Nowym Jorku.....	15
--	----

MAREK SOLON-LIPIŃSKI, MICHAŁ POPIELA

Model współpracy sądu z organizacją społeczną na przykładzie Stowarzyszenia Pomocy „Ludzie Ludziom” we Wrocławiu.....	37
---	----

### **Część II. Uwarunkowania prawne**

PIOTR GENSIKOWSKI

Analiza możliwości implementacji wybranych procedur stosowanych w Midtown Community Court oraz Red Hook Community Justice Center w Nowym Jorku w warunkach polskiego prawa karnego .....	45
--	----

CEZARY KULESZA, DARIUSZ KUŻELEWSKI

Organizacja społeczna w polskim procesie karnym .....	65
---	----

KATARZYNA ŁAPIŃSKA, MAŁGORZATA MAŃCZUK

Udział społeczeństwa w wykonywaniu orzeczeń sądów karnych w Polsce .....	89
--	----

### **Część III. Rozwiązania praktyczne**

KRZYSZTOF PIETROWICZ, BARTOSZ PILITOWSKI

Centrum Sprawiedliwości Naprawczej – możliwości wdrożenia ..... 111

CEZARY KULESZA, DARIUSZ KUŻELEWSKI

Działania Centrum Sprawiedliwości Naprawczej na etapie postępowania  
przygotowawczego ..... 123

DARIUSZ KUŻELEWSKI

Działania Centrum Sprawiedliwości Naprawczej na etapie postępowania  
sądowego ..... 141

KATARZYNA ŁAPIŃSKA, MAŁGORZATA MAŃCZUK

Działania Centrum Sprawiedliwości Naprawczej na etapie postępowania  
wykonawczego ..... 151

### **Część IV. Regulaminy, wzory pism, formularze**

OPRACOWANIE IZABELA URBANIAK-MASTALERZ

Regulamin działania Centrum Sprawiedliwości Naprawczej ..... 163

Załącznik Nr 1 – Oświadczenie o wyrażeniu zgody na mediacje  
wraz z oświadczeniem o zapoznaniu się z celami i zasadami mediacji ..... 175

Załącznik Nr 2 – Pouczenie o celach i zasadach mediacji  
wraz z instrukcją działania Centrum Sprawiedliwości Naprawczej ..... 176

Załącznik Nr 3 – Wzór diagnozy –wywiadu ..... 178

Załącznik Nr 4 – Wzór wywiadu diagnostycznego ze skazanym ..... 179

Załącznik Nr 5 – Karta czynności dozoru ..... 185

Załącznik Nr 6 – Karta czynności nadzoru ..... 186

Załącznik Nr 7 – Wniosek podejrzanego/oskarżonego o dokonanie diagnozy  
oraz przeprowadzenie mediacji przez Centrum Sprawiedliwości Naprawczej ..... 187

## Spis treści

---

Załącznik Nr 8 – Zgłoszenie gotowości do przeprowadzenia postępowania mediacyjnego.....	189
Załącznik Nr 9 – Spis czynności mediacyjnych podjętych w sprawie .....	191
Załącznik Nr 10 – Wzór zaproszenia na mediację.....	192
Załącznik Nr 11 – Oświadczenie mediatora.....	193
Załącznik Nr 12 – Wzór ugody mediacyjnej nr 1 .....	194
Załącznik Nr 13 – Wzór ugody mediacyjnej nr 2 .....	195
Załącznik Nr 14 – Wzór ugody mediacyjnej nr 3 .....	197
Załącznik Nr 15 – Wzór sprawozdania z mediacji .....	199
Załącznik Nr 16 – Wzór wniosku o wgląd do akt sprawy .....	202
Załącznik Nr 17 – Wzór zgłoszenia udziału w sprawie wraz z upoważnieniem ....	204
Załącznik Nr 18 – Propozycje planów naprawczych.....	207
Załącznik Nr 19 – Wzór umowy o współpracę z prezesem sądu.....	211
Załącznik Nr 20 – Wzór umowy o współpracę z prokuratorem okręgowym .....	214
Załącznik Nr 21 – Wzór umowy o współpracę z właściwym komendantem Policji .....	217
Załącznik Nr 22 – Wzór porozumienia z kuratorem okręgowym.....	220
Załącznik Nr 23 – Wzór porozumienia z placówką .....	227
Bibliografia .....	239
Fotorelacje .....	245